ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XIX.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 4 руб.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post 4 Rbl.
Mit Uebersendung ins Haus 4 Rbl.
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XIX. Jahrgang.

№ 51. Понедѣльникъ 10. Мая. — Montag, 10. Mai 1871.

Оффиціальная Часть.
Officieller Theil.

No Deewa schehlastibas

Mehs Aleksanders tas Ohtrais,

wissu Kreewu Keisers un Patwaldineeks,

Kehninsch no Pohlu-semmes, Leelfirsts no Pinnu-semmes, u. t. pr., u. t. pr., u. t. pr.

Taî 27. April s. g. irr Muhsu mihlota dehla-seewa, ta Zesarewna un Leelfirstena Maria Feodorowna, Muhsu mihlota dehla, takrohna-mantineeka Zesarewitsch gaspascha dsemdejuse Mums weenu leelbehrnu, bet Saweem Keiseriskahm Augstibahm weenu dehlu, kam tas wahrds Jurris dohts irr.

Mehs scho Muhsu Keisera mahjas peeaugschanu par tahs pahr Mums un Muhsu walstibas isleetas deewischkigas swehtibas jaunu peerahdischanu usnemdami un Muhsu ustizzamem pawalstneekeem no ta sinnamu darridami, essam pahrleezinati, ka winni wissi ar Mums karstas luhgschanas preeksch jaunpeedsimmuscha laimigu usaugschanu un isweikschanu pee Deewa nosuhtihs.

Mehs pahwehlejam, scho Muhsu mihlotu leelbehrnu, to jaunpeedsimmuschu leelfirstu wissur, kur tas peeklahjahs, „Keiserisku Augstibu" rakstiht un saukt.

Dohts Zarskoje-Selô tai 27. April eeksch gadda 1871 pehz Kristus peedsimschanas, bet Muhsu waldischanâ eeksch septinpadsmitâ.

" Pirmais raksts irr no Sawas Keiseriskas Majestetes Paschas rohkas parakstihts:

(L. S.) „Aleksanders".

Drukkahts Pehterburgâ pee senates, taî 27. April 1871.

Jummala armust

Meie Aleksander Teine

Keige Wennerigi Keiser ja Issewallitseja,

Polama Kunningas, Soomema Suurwürst

j. n. e., j. n. e., j. n. e.

Sel 27. Aprilli ku päwal on meie armastetud minnia, Tsesarewna ja Suurwürstina Maria Feodorowna, Meie armsa poia, rigipärria Tsesarewitschi abbikase mahhasanud, ja on Meile poiapoega, ning Keiserlikko Auustustele poega ilmale tonud, kellele nimmi on antud Jürri.

Et Meie sedda önneannet wastowöttame kui üht uut tunnistust sest jummalikkust önnistussest, mis on wäljawallatud Meie ning Meie rigi ülle, ning et Meie sedda nüüd teäda anname omma trui allamattele, siis ussume kindlaste, et nemmad keik sawad ärdad pallumissed Jummala pole üllessaatma, et se uesündinud laps woiks önnelikkult ülleskaswada ning eddasi sada.

Meie kässime seddasinnast omma armsat poiapoega, sedda uesündinud Suurewürsti keigis kohtas, kus se sünnib, nimmetada „Keiserlik Auustus", ni hästi ütlemisse jures kui ka kirjade sees.

Antud Tsarskoe Selo, sel 27. Aprilli ku päwal, sel aastal 1871 pärrast kristusse sündimist, agga Meie wallitsusse seitseteistkümnemal aastal.

Sellesinnatse kässo kinnitusseks on Keiserlik Auustus Issewallitseja omma käega omma nimme allakirjutanud:

(L. S.) „Aleksander."

Trükkitud St. Peterburgis Senati jures, sel 27. Aprilli ku päwal 1871.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Объявленія Лифляндскаго Губернскаго Начальства.
Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Obrigkeit.

Лифляндское Губернское Управленіе объявляетъ симъ для общаго свѣдѣнія, что Высочайше утвержденнымъ 8. Февраля с. г. мнѣніемъ государственнаго совѣта предоставленъ Лифл. Дворянству право взимать съ проѣзжающихъ на шоссейномъ участкѣ отъ г. Вендена чрезъ с. Дроббушъ до Псковско-Рижскаго шоссе денежной сборъ, на основаніяхъ, изложенныхъ въ ст. 878 уст. путей сообщ. съ тѣмъ, чтобы табель сего сбора утверждалась Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ. № 2876.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß mittelst des Allerhöchst am 8. Februar c. bestätigten Reichsraths-Gutachtens der Livländischen Ritterschaft das Recht ertheilt worden ist, für die Benutzung der Chausséestrecke von Wenden über Drobbusch bis zur Pleskau-Rigaschen Chaussée auf Grund des Art. 878 Verord. über Wegebau, eine Steuer zu erheben, mit der Bedingung, daß die Tabelle für diese Steuer von dem Minister des Innern zu bestätigen ist. Nr. 2876.

Вслѣдствіе отношенія г. Динаминдскаго коменданта, Лифляндское Губернское Управленіе симъ объявляетъ для общаго свѣдѣнія, что 15. числа с. Апрѣля въ 5 часовъ по полудни вытащено изъ Динаминдскаго крѣпостнаго рва противъ 6. бастіона мертвое тѣло неизвѣстнаго человѣка, по видимому чернорабочаго, на которомъ, согласно акта доставленнаго крѣпостнымъ врачемъ, одежда состояла изъ черпаго суконнаго сюртука, съ черными же костяными пуговицами, подбитаго мѣхомъ, рубахи синяго холста и сапоговъ; шея была обвязана красымъ бумажнымъ платкомъ и на груди висѣлъ мѣдный крестикъ.

Ростъ средній, тѣлосложеніе посредственное, лице круглое, носъ не большой довольно остроконечный, короткіе усы также какъ и волоса на головѣ русые, зубы хорошіе, лѣтъ по наружности судя около 35 въ правомъ паху значительная грыжа. Тѣло въ значительномъ разложеніи; знаковъ наружнаго насилія не замѣчено. 17. сего Апрѣля тѣло предано землѣ. № 2906.

In Folge desfallsiger Requisition des Herrn Commandanten zu Dünamünde wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung hierdurch bekannt gemacht, daß am 15. April c. gegen 5 Uhr Nachmittags in dem Festungsgraben bei Dünamünde gegenüber der 6. Bastion der Leichnam eines unbekannten Arbeiters gefunden worden, dessen Bekleidung, nach dem von dem Festungsarzt aufgenommenen Protocoll, aus einem schwarzen Tuchrock mit schwarzen Hornknöpfen und Pelzfutter, aus einem blauen leinenen Hemde, Stiefeln, einem rothen baumwollenen Halstuch und einem kupfernen Kreuze am Halse, bestand.

Der Leichnam war von mittlerem Wuchse, das Gesicht rund, die Nase klein recht spitz, ein kurzer Schnurrbart und kurzes blondes Haar, gut erhaltene Zähne, ein sehr bedeutender rechtseitiger Leistenbruch; das Alter ist annähernd auf 35 Jahre festgestellt worden. An dem Leichnam waren keine äußere Anzeichen eines gewaltsamen Todes wahrgenommen worden und wurde derselbe am 17. April c. bestattet. Nr. 2906.

Объявленія разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.
Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Съ Высочайшаго соизволенія открывается въ Имперіи подписка для собиранія добровольныхъ приношеній на сооруженіе Православной церкви св. Великомученика Александра Невскаго въ новоустроенной въ Киргизскихъ степяхъ крѣпости Акъ-Тюбинъ.

Въ слѣдствіе предложенія объ этомъ г. Лифляндскаго Губернатора, Рижскимъ магистратомъ сдѣлано распоряженіе, чтобы Рижскій кемерейный судъ принималъ добровольныя на этотъ предметъ приношенія, а потому магистратъ приглашаетъ граждакъ и жителей г. Риги къ участію въ этой подпискѣ добровольными приношеніями и записывать свои имена въ Кемерейномъ. Судѣ на положенномъ для сего особомъ листѣ. № 1251. 3

г. Рига, 30. Апрѣля 1871 года.

Mit Allerhöchster Genehmigung ist im Reiche eine Subscription zur Einsammlung freiwilliger Beiträge behufs der Erbauung einer dem Großmärtyrer Alexander Newsky zu errichtenden griechisch-rechtgläubigen Kirche innerhalb der in der Kirgisen-Steppe neu erbauten Festung Ack-Tjubin, zu eröffnen.

In Folge eines desfallsigen Rescripts des Livländischen Herrn Gouverneurs ist vom Rathe dieser Stadt dahin Anordnung getroffen worden, daß bei dem hiesigen Kämmerei-Gerichte freiwillige Gaben für den erwähnten Zweck entgegen genommen werden und werden demnach von obengenannter Behörde die Bürger und Einwohner dieser Stadt desmittelst aufgefordert, sich an solcher Subscription durch Darbringungen freiwilliger Gaben zu betheiligen und ihre Namen in den bei dem Kämmerei-Gerichte ausgelegten Subscriptions-Bogen zu verzeichnen. 3

Riga-Rathhaus, den 30. April 1871. Nr. 1251.

Den §§ 68 und flg. der Beilage Lit. B. zum § 4 der Bauer-Verordnung vom Jahre 1860 gemäß, hat am 6. März 1871 die zweite Ausloosung der von der Livländischen Bauer-Rentenbank emittirten Rentenbriefe stattgefunden, und sind dabei die in dem hier beiliegenden Verzeichnisse specificirten fünfhundert und drei Rentenbriefe in dem Capital-Werth von zusammen siebzigtausend dreihundert und funfzig Rubel Silber durch's Loos gezogen worden. In Folge dessen werden diese fünfhundert und drei Rentenbriefe hierdurch von der Oberverwaltung der Livländischen Bauer-Rentenbank dergestalt gekündigt, daß dieselben am 15. März 1872 außer Cours treten und zur Einlösung gelangen. Es haben demnach die Inhaber der in Rede stehenden fünfhundert und drei Rentenbriefe für die Zeit vom 15. März 1872 ab keine Rente derselben zu erwarten, sondern am 15. März 1872 diese Rentenbriefe, und, insoweit zu selbigen Zinscoupons und Talons ausgereicht worden sind, welche über den 15. März 1872 hinausgehen, und daher fortan keine Gültigkeit haben, auch alle diese ungültigen Zinscoupons und Talons an die Oberverwaltung der Livländischen Bauer-Rentenbank in Riga einzuliefern und dagegen von derselben die in den Rentenbriefen als Capitalwerth angegebenen Summen zu empfangen. Diese Einlieferung und dieser Empfang können je nach dem Belieben der Rentenbrief-Inhaber auch später als am 15. März 1872 vor sich gehen. Die dazu bestimmten Summen werden indeß sämmtlich zum 15. März 1872 baar in Bereitschaft liegen, und also von Seiten der Livländischen Bauer-Rentenbank in keiner Weise verrentet werden.

Riga, den 27. März 1871. Nr. 72. 3

Verzeichniß

der am 6. März 1871 durch's Loos gezogenen und in Folge dessen am 15. März 1872 außer Cours tretenden Rentenbriefe.

Nummer des Rentenbriefs № gen.	№ spec.	Datum der Ausfertigung	Name des Grundstückes	Capitalwerth des Rentenbriefs Rubel.
4	4	15. März 1852	Pokka Erma	50
10	10	〃 〃 〃		50
14	14	〃 〃 〃	〃 〃	50
21	7	〃 〃 〃	Tönno-Johann	50
34	3	〃 Septbr. 1853	Perno	100
46	3	〃 〃 〃	Seppa	100
48	1	〃 März 1854	Plehse	500
52	5	〃 〃 〃	〃	50
65	4	〃 〃 〃	Ropsi Märt	50
66	5	〃 〃 〃	〃 〃	50
68	7	〃 〃 〃	〃 〃	100
70	9	〃 〃 〃	〃 〃	200
86	7	〃 〃 〃	Kirno	100
91	3	〃 〃 〃	Pautsa	50
97	9	〃 〃 〃	〃	100
98	10	〃 〃 〃	〃	100
99	11	〃 〃 〃	〃	100
100	12	〃 〃 〃		100
105	1	〃 〃 1868	Urme	500
108	4	〃 〃 1854	〃	100
112	3	〃 〃 〃	Sedwak	500
116	3	〃 〃 〃	Peite	500
118	5	〃 〃 〃	〃	100
120	1	〃 〃 〃	Helmet	500
122	3	〃 〃 〃	〃	500
123	4	〃 〃 〃		100
125	2	〃 〃 〃	Maß-Skudding	500
127	4	〃 〃 〃	〃	200
130	2	〃 〃 〃	Kalna-Klawe	500
132	4	〃 〃 〃	〃	50
134	2	〃 〃 〃	Leies-Klawe	500
135	3	〃 〃 〃	〃	500
141	5	〃 〃 〃	Aunin-Breesche	100
142	1	〃 〃 〃	Auning	500
147	1	〃 〃 〃	Pompit	500
154	3	〃 〃 〃	Bikke	500
162	3	〃 〃 〃	Kalne-Laur	500
164	5	〃 〃 〃	〃	50
167	3	〃 〃 〃	Bathen-Salte-Mattis	100
169	1	〃 〃 〃	Bathen-Salte-Michel	500
173	1	〃 〃 〃	Kruhse	500
187	3	〃 〃 〃	Meschul	500
191	3	〃 〃 〃	Pluppat	300
194	2	〃 〃 〃	Leies-Laur	500
201	4	〃 〃 〃	Paule	50
207	3	〃 〃 〃	Kalna-Krahn	500
211	3	〃 〃 〃	Kalna-Pellne	500
214	1	〃 〃 〃	Ungurkurl u. Ungurkurl	500
215	2	〃 〃 〃	〃 〃	500
223	4	〃 〃 〃	Kalna-Rikkan u. Leies-Rikkan	500
241	3	〃 〃 〃	Lahze	100
252	5	〃 〃 〃	Grundull	50
263	3	〃 〃 〃	Meschu-Dsilne	300
264	4	〃 〃 〃	〃	50
267	3	〃 〃 〃	Sackson	500
270	3	〃 〃 〃	Leies-Krahn	500
278	6	〃 〃 〃	Ohsol	50
282	4	〃 〃 〃	Alexandershof	500
286	8	〃 〃 〃	〃	500
287	9	〃 〃 〃	〃	500
288	10	〃 〃 〃	〃	500
			Summa	17600
			Transport	17600
289	11	15. März 1854	Alexandershof	500
295	1	〃 〃 〃	Lejes-Naucke u. Kalne-Naucke	500
297	3	〃 〃 〃	〃 〃	500
298	4	〃 〃 〃	〃 〃	500
305	5	〃 〃 〃	Kalne-Leelskudding u. Leies-Leelskudding	500
311	1	〃 〃 〃	Olli	500
312	2	〃 〃 〃	〃	100
316	3	〃 Septbr. 〃	Ligge-Sall	100
318	5	〃 〃 〃	〃	50
319	6	〃 〃 〃	〃	50
325	6	〃 〃 〃	Dambul	100
327	1	〃 〃 〃	Wezzum	500
331	1	〃 〃 〃	Behrtul	500
332	2	〃 〃 〃	〃	500
334	4	〃 〃 〃	〃	100
339	3	〃 〃 〃	Bauske	100
342	6	〃 〃 〃	〃	100
343	7	〃 〃 〃	〃	50
344	8	〃 〃 〃	〃	50
354	4	〃 März 1855	Reine	100
355	5	〃 〃 〃	〃	100
356	6	〃 〃 〃	〃	100
357	7	〃 〃 〃	〃	100
358	8	〃 〃 〃	〃	100
369	5	〃 〃 〃	Wikke	50
373	4	〃 〃 〃	Mühlenhof	300
397	1	〃 Septbr. 〃	Kalnin	300
399	1	〃 〃 〃	Rihmuisch	500
401	3	〃 〃 〃	〃	50
402	1	〃 〃 1856	Kausche	100
403	2	〃 〃 〃	〃	100
412	11	〃 〃 〃	〃	100
414	13	〃 〃 〃	〃	50
415	1	〃 〃 〃	Alla-Zea	100
424	2	〃 〃 〃	Gohren	800
442	3	〃 〃 〃	Teimaste I.	100
446	7	〃 〃 〃	〃	100
447	8	〃 〃 〃	〃	100
448	9	〃 〃 〃	〃	50
450	2	〃 〃 〃	Essisimo	100
453	5	〃 〃 〃	〃	100
457	4	〃 〃 〃	Pallo I.	100
465	12	〃 〃 〃	〃	100
466	1	〃 〃 〃	Sukkaärma I.	100
469	4	〃 〃 〃	〃	100
475	1	〃 〃 〃	Wenda II.	100
477	3	〃 〃 〃	〃 〃	100
478	4	〃 〃 〃	〃 〃	100
485	3	〃 〃 〃	Wirrako II.	100
486	4	〃 〃 〃	〃 〃	100
498	6	〃 〃 〃	〃 I.	100
499	7	〃 〃 〃	〃 〃	100
515	8	〃 〃 〃	Wenda I.	100
520	4	〃 〃 〃	Teimaste II.	100
522	6	〃 〃 〃	〃	100
523	7	〃 〃 〃	〃	100
524	8	〃 〃 〃	〃	100
533	7	〃 März 1857	Greile	100
551	9	〃 〃 〃	Grundull	100
552	10	〃 〃 〃	〃	100
555	13	〃 〃 〃	〃	100
567	17	〃 〃 〃	Jaun-Kabback	100
572	22	〃 〃 〃	〃	100
575	9	〃 〃 〃	Krumme	100
590	8	〃 〃 〃	Gaure	100
599	17	〃 〃 〃	〃	50
603	1	〃 〃 〃	№ II. Pulksado	100
605	3	〃 〃 〃	〃 II. 〃	50
606	4	〃 〃 〃	〃 II. 〃	50
608	2	〃 〃 〃	〃 III. Merrewahhi	100
610	4	〃 〃 〃	〃 III. 〃	50
619	6	〃 〃 〃	〃 VIII. Bägle	100
631	4	〃 〃 〃	〃 XI. Inglandi	50
636	4	〃 〃 〃	〃 3. Taulijago	100
637	5	〃 〃 〃	〃 3. 〃	100
647	15	〃 〃 〃	〃 3. 〃	50
648	16	〃 〃 〃	〃 3. 〃	50
649	17	〃 〃 〃	〃 3. 〃	50
654	1	〃 〃 〃	〃 5. Konjasse	100
662	9	〃 〃 〃	〃 5. 〃	50
670	4	〃 〃 〃	〃 7. Koordi	100
671	5	〃 〃 〃	〃 7. 〃	100
681	15	〃 〃 〃	〃 7. 〃	50
690	7	〃 〃 〃	〃 8. 〃	100
705	7	〃 〃 〃	〃 11. Nickre	100
708	10	〃 〃 〃	〃 11. 〃	100
714	16	〃 〃 〃	〃 11. 〃	50
716	18	〃 〃 〃	〃 11. 〃	50
718	20	〃 〃 〃	〃 11. 〃	50
719	21	〃 〃 〃	〃 11. 〃	50
			Summa	30100

Nummer des Rentenbriefs. № gen.	№ spec.	Datum der Ausfertigung.	Name des Grundstückes.	Capitalwerth des Rentenbriefs. Rubel.
			Transport	30100
721	23	15. März 1857	№ 11. Nicke	50
723	25	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
724	26	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
729	31	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
739	7	〃 〃 〃	〃 12. Kerneri	50
740	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
744	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
751	3	〃 〃 〃	〃 13. Lüldi	100
756	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
758	10	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
760	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
766	18	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
767	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
768	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
772	24	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
773	25	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
774	1	〃 〃 〃	〃 18. Lekki	100
775	2	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
776	3	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
777	4	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
789	16	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
790	17	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
792	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
793	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
796	23	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
800	2	〃 〃 〃	〃 19. Lauri	100
804	6	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
805	7	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
806	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
807	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
812	14	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
819	6	〃 〃 〃	〃 20. Saado	50
825	3	〃 〃 〃	〃 22. Aijo	100
828	6	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
831	9	〃 Septbr. 1868	〃 〃 〃	100
832	10	〃 März 1857	〃 〃 〃	100
839	17	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
846	2	〃 〃 〃	〃 24. Poppa	100
849	5	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
850	6	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
851	7	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
852	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
853	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
858	2	〃 〃 〃	〃 25. Tauli	100
859	3	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
864	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
866	10	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
873	17	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
875	2	〃 〃 〃	〃 26. Pundi	100
878	5	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
879	6	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
882	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
886	13	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
890	1	〃 〃 〃	〃 27. Peetzi	100
892	3	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
897	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
898	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
900	11	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
901	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
904	15	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
917	12	〃 〃 〃	〃 28. Pulga	50
924	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
928	23	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
929	24	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
942	3	〃 〃 〃	〃 33. Kurrukse	100
951	4	〃 〃 〃	〃 34. Willemi	100
961	14	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
970	4	〃 〃 〃	Gaitsche	100
973	7	〃 〃 〃	〃	100
975	9	〃 〃 〃	〃	100
977	11	〃 〃 〃	〃	100
983	17	〃 〃 〃		50
991	5	〃 〃 〃	Leel-Watz	100
996	10	〃 〃 〃	〃	100
999	13	〃 〃 〃	〃	50
1000	14	〃 〃 〃	〃	50
1003	3	〃 〃 〃	Stincke	100
1004	4	〃 〃 〃	〃	100
1005	5	〃 〃 〃	〃	100
1022	8	〃 〃 〃	№ 1. Luiga	50
1029	15	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1030	16	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1038	5	〃 〃 〃	〃 2. 〃	100
1052	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1060	6	〃 〃 〃	〃 4. Kustla	100
1066	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1069	15	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1074	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1075	21	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1076	22	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
			Summa	36450

Nummer des Rentenbriefs. № gen.	№ spec.	Datum der Ausfertigung.	Name des Grundstückes.	Capitalwerth des Rentenbriefs. Rubel.
			Transport	36450
1077	23	15. März 1857	№ 4. Kustla	50
1080	26	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1090	8	〃 〃 〃	〃 6. Konjasse	50
1101	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1107	4	〃 〃 〃	〃 9. Josti	100
1115	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1123	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1140	6	〃 〃 〃	〃 10. Kerrese	100
1143	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1146	12	〃 〃 1864	〃 〃 〃	50
1147	13	〃 〃 1857	〃 〃 〃	50
1153	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1161	27	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1165	31	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1173	5	〃 〃 〃	〃 14. Kütti	100
1184	16	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1188	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1191	23	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1198	3	〃 〃 〃	〃 15. Oewersti	100
1213	18	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1219	24	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1229	5	〃 〃 〃	〃 16. Passi	100
1238	14	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1251	11	〃 〃 〃	〃 17. Wannausse	50
1252	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1254	14	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1256	16	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1259	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1264	24	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1265	25	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1270	5	〃 〃 〃	〃 21. Saddomae	100
1271	6	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1273	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1274	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1275	10	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1276	11	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1279	14	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1281	16	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1284	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1289	24	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1290	25	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1291	26	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1299	6	〃 〃 〃	〃 23. Pajo	100
1301	8	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1305	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1311	18	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1315	22	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1318	25	〃 Septbr. 1864	〃 〃 〃	50
1321	28	〃 März 1857	〃 〃 〃	50
1322	29	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1330	8	〃 〃 〃	〃 29. Pulga	100
1338	16	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1339	17	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1344	22	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1347	25	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1349	27	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1352	30	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1368	16	〃 〃 〃	〃 30. Uersti	50
1372	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1373	21	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1375	23	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1384	8	〃 〃 〃	〃 31. Püssimae	50
1387	11	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1388	12	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1391	15	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1396	20	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1401	4	〃 〃 〃	〃 I. Selja	50
1404	1	〃 〃 〃	〃 IV. Killimäggi	100
1409	2	〃 〃 〃	〃 V. Kantzimäggi	100
1418	11	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1424	1	〃 〃 〃	〃 VII. Põdra	100
1425	2	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1436	6	〃 〃 〃	〃 IX. Ustimae	50
1444	8	〃 〃 〃	〃 X. 〃	100
1451	15	〃 〃 〃	〃 〃 Uus Pundi	50
1454	18	〃 〃 1866	〃 〃 〃 〃	50
1456	20	〃 〃 1857	〃 〃 〃 〃	50
1462	1	〃 〃 〃	B. Sikka	100
1467	6	〃 〃 〃	〃 〃	100
1476	15	〃 〃 〃	〃 〃	100
1478	17	〃 〃 〃	〃 〃	100
1479	18	〃 〃 〃	〃 〃	100
1485	24	〃 〃 〃	〃 〃	50
1487	26	〃 〃 〃	〃 〃	50
1505	2	〃 〃 〃	C. Sate oder Karlsberg	100
1508	5	〃 Septbr. 1863	〃 〃 〃	100
1511	8	〃 März 1857	〃 〃 〃	100
1513	10	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1514	11	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1520	17	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
			Summa	42300

Nummer des Pfandbriefs. № gen.	№ spec.	Datum der Ausfertigung.	Name des Grundstückes.	Capitalwerth des Rentenbriefs. Rubel.
			Transport	42300
1525	22	15. März 1857	C. Sate oder Karlsberg	50
1529	26	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1532	29	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1537	34	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1539	36	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1540	37	〃 〃 〃	〃 〃 〃	50
1554	10	〃 〃 〃	Sukkapolli l u. ll u. Kiiwle l.	100
1558	3	〃 〃 〃	Kiiwle ll.	500
1559	4	〃 〃 〃	〃	500
1563	2	〃 〃 〃	Polli l.	100
1570	1	〃 〃 〃	Willemi ll.	500
1575	3	〃 〃 〃	〃 l.	100
1579	2	〃 〃 〃	Paudi l.	50
1588	5	〃 Septbr. 〃	Jurry Michel	100
1593	10	〃 〃 〃	〃	50
1594	11	〃 〃 〃	〃	50
1604	4	〃 〃 〃	Kaubi Hans	100
1605	5	〃 〃 〃	〃	100
1616	1	〃 〃 〃	Kaubi Tönnis	100
1617	2	〃 〃 〃	〃	100
1619	4	〃 〃 〃	〃	100
1620	5	〃 〃 〃	〃	50
1621	6	〃 〃 〃	〃	50
1624	9	〃 〃 〃	〃	50
1625	10	〃 〃 〃	〃	50
1626	11	〃 〃 〃	〃	50
1646	3	〃 März 1858	Panel	500
1656	3	〃 〃 〃	Jähne	500
1659	3	〃 〃 〃	Kabber	500
1662	6	〃 〃 〃	〃	50
1663	1	〃 〃 〃	Abbelit	500
1667	1	〃 〃 〃	Gumse	500
1672	1	〃 〃 〃	Gumskaln	500
1675	2	〃 〃 〃	Lotzer	500
1685	4	〃 〃 〃	Misko	200
1686	5	〃 〃 〃	〃	300
1700	3	〃 Septbr. 〃	№ 69. Kunninga	500
1703	6	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1706	9	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1709	1	〃 〃 〃	Ole	500
1710	2	〃 〃 〃	〃	500
1714	6	〃 〃 〃	〃	100
1715	7	〃 〃 〃	〃	50
1719	4	〃 〃 〃	Margusse	500
1725	1	〃 〃 〃	Engo	500
1731	1	〃 〃 〃	Kaeo	500
1735	5	〃 〃 〃	〃	500
1740	1	〃 〃 〃	Mikko	500
1742	3	〃 〃 〃	〃	300
1745	6	〃 〃 〃	〃	100
1746	7	〃 〃 〃	〃	50
1751	5	〃 〃 〃	Wirrila u. Lammerdi	300
1755	9	〃 〃 〃	〃 〃	100
1756	10	〃 〃 〃	〃 〃	100
1759	13	〃 〃 〃	〃 〃	50
1766	7	〃 〃 〃	Wastsetarre	500
1773	6	〃 〃 〃	Pedo	500
1774	7	〃 〃 〃	〃	500
1778	4	〃 〃 〃	Oido	500
1779	5	〃 〃 〃	〃	100
1787	7	〃 〃 〃	Tossi	500
1798	10	〃 〃 〃	Jhatse	300
1801	13	〃 〃 〃	〃	100
1803	15	〃 〃 〃	〃	50
1810	22	〃 〃 〃	〃	50
1814	2	〃 März 1859	Willemi	500
1815	1	〃 〃 〃	Kiesa	100
1820	6	〃 〃 〃	〃	100
1826	3	〃 〃 〃	Liggimötza	100
1831	8	〃 〃 〃	〃	100
1834	1	〃 〃 〃	1., 2., 3. Windi-Topsi-Krani	500
1838	5	〃 〃 〃	1., 2., 3. 〃	300
1843	10	〃 〃 〃	1., 2., 3. 〃	100
1849	16	〃 〃 〃	1., 2., 3. 〃	50
1857	8	〃 Septbr. 〃	4., 5., 6. Tilga-Totzi-Tamme	100
1859	10	〃 〃 〃	4., 5., 6. 〃	100
1865	16	〃 März 1870	Tilga-Totzi-Tamme	50
1888	7	〃 〃 1859	10., 11. Matto-Warresse	100
1902	1	〃 Septbr. 〃	17., 18. Neu-Ubbern	500
1905	4	〃 〃 〃	17., 18. 〃	300
1915	14	〃 〃 〃	17., 18. 〃	50
1923	8	〃 〃 〃	19., 20. Lauri-Matto-Abo	100
1935	6	〃 〃 〃	21., 22. Uika Jaak u. Uika Anz	100
1948	5	〃 〃 〃	23., 24., 25., 26. Tammist	300
1949	6	〃 〃 〃	23., 24., 25., 26. 〃	300
1950	7	〃 〃 〃	23., 24., 25., 26. 〃	300
			Summa	62050

Nummer des Pfandbriefs. № gen.	№ spec.	Datum der Ausfertigung.	Name des Grundstückes.	Capitalwerth des Rentenbriefs. Rubel.
			Transport	62050
1951	8	15. Septbr. 1859	23., 24., 25., 26. Tammist	100
1952	9	〃 〃 〃	23., 24., 25., 26. 〃	100
1954	11	〃 〃 〃	23., 24., 25., 26. 〃	100
1969	7	〃 〃 〃	27. V. u. VII. Tädla Pallo Margusse	100
1971	2	〃 〃 〃	P. Klein Kirrumpäh	500
1972	3	〃 〃 〃	〃 〃 〃	500
1979	10	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
1989	3	〃 März 1860	l., ll. Kengseppa	100
2007	5	〃 〃 〃	Alexandersfeld	500
2008	6	〃 Septbr. 1861	〃	50
2068	5	〃 〃 〃	Kungi	50
2077	14	〃 〃 〃	〃	50
2109	15	〃 〃 〃	Brüderhof oder Tuuri und Wahwa	100
2118	24	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
2119	25	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
2120	26	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
2142	9	〃 〃 〃	Martin Tönnisse Ermusse	100
2152	19	〃 〃 〃	〃 〃 〃	100
2196	6	〃 〃 〃	Kütti	100
2212	4	〃 〃 〃	Pillikse	100
2226	6	〃 〃 〃	Illisse	100
2264	7	〃 〃 〃	Sikka-Anso	50
2270	13	〃 〃 〃	〃	50
2299	14	〃 〃 〃	Sokka	50
2312	27	〃 März 1862	〃	50
2324	12	〃 〃 〃	Kerniko mit Laane	100
2344	5	〃 〃 〃	Lohho	100
2352	14	〃 〃 〃	〃	50
2357	1	〃 〃 〃	Mustamötsa	100
2358	2	〃 〃 〃	〃	100
2380	1	〃 〃 〃	Stimper	500
2387	8	〃 Septbr. 1864	〃	100
2456	3	〃 〃 〃	№ 8. Abo-Otsing	50
2459	6	〃 〃 〃	〃 8. 〃	50
2464	1	〃 〃 〃	〃 16b. Pali	50
2499	3	〃 〃 〃	〃 13. Tichunga	50
2537	1	〃 〃 〃	〃 16. Melleto	50
2560	9	〃 〃 〃	〃 20., 21. Kopemäggi u. Tördoperra	50
2583	6	〃 〃 〃	〃 28. Pindi	50
2586	9	〃 〃 〃	〃 28. 〃	50
2593	6	〃 〃 〃	〃 29. Tummi	50
2598	11	〃 〃 〃	〃 29. 〃	50
2601	2	〃 〃 〃	〃 30. Leppa	50
2608	8	〃 〃 〃	〃 30. 〃	50
2631	9	〃 〃 〃	〃 34. Wia	50
2642	6	〃 〃 〃	〃 36. Sulst	50
2648	12	〃 〃 〃	〃 36. 〃	50
2655	3	〃 〃 〃	〃 39. Kusiko	50
2657	5	〃 März 1866	〃 39. 〃	50
2703	1	〃 〃 1867	Milnast	500
2772	9	〃 〃 〃	Mehma Kustla	100
2781	5	〃 〃 〃	Tunsa-Tomas	100
2797	8	〃 〃 〃	Paakese	100
2808	6	〃 〃 〃	Kollako Juhann	100
2838	7	〃 〃 〃	Allajerwe	100
2848	2	〃 〃 〃	Uetti Michel	100
2851	5	〃 〃 〃	〃	100
2852	6	〃 〃 〃	〃	100
2860	1	〃 〃 〃	Urmi	100
2869	10	〃 〃 〃	〃	100
2877	6	〃 〃 1868	Albi Andres	100
2903	19	〃 〃 〃	Leyes u. Kalna-Struhga	50
2920	36	〃 〃 〃	〃 〃	50
2830	2	〃 〃 〃	Tattan	50
2942	14	〃 〃 〃	〃	50
2943	15	〃 〃 〃	〃	50
2954	3	〃 〃 〃	Kiaup Schehgur	50
2962	11	〃 〃 〃	〃 〃	50
2963	12	〃 〃 〃	〃 〃	50
2973	22	〃 〃 〃	〃 〃	50
2975	24	〃 〃 〃	〃 〃	50
2979	2	〃 〃 〃	〃 Leymann	50
2994	17	〃 〃 〃	〃 〃	50
3000	23	〃 〃 〃	〃 〃	50
3014	11	〃 〃 〃	Stibber	50
3022	6	〃 〃 〃	Ehrmann	50
3025	9	〃 〃 〃	〃	50
3030	14	〃 〃 〃	〃	50
3032	16	7. 〃 1869	〃	50
3056	10	7. 〃 〃	Lukusch	50
3061	15	7. 〃 〃	〃	50
3064	18	2. Januar 1870	〃	50
3077	11	2. 〃 〃	Dselskaln und Röhmel	100
3078	12	2. 〃 〃	〃 〃	100
3081	15	2. 〃 〃	〃 〃	100
3082	16		〃 〃	100
			Summa	70350

Demnach bei der Oberdirection der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät die Frau Liberta von Transehe, geb. von Vegesack, auf das im Rigaschen Kreise und Ascheradenschen Kirchspiele belegene Gut **Winkelmannshof** um eine Darlehns-Erhöhung in Pfandbriefen nachgesucht hat, so wird solches hiedurch öffentlich bekannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcher wegen während 3 Monate a dato dieser Bekanntmachung zu sichern.

Riga, den 28. April 1871. Nr. 1591. 1

Demnach bei der Oberdirection der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät der Herr Obrist Karl von Meyer auf das im Wendenschen Kreise und Schwaneburgschen Kirchspiele belegene Gut **Duhrenhof** um eine Darlehns-Erhöhung in Pfandbriefen nachgesucht hat, so wird solches hiedurch öffentlich bekannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcherwegen während 3 Monate a dato dieser Bekanntmachung zu sichern.

Riga, den 30. April 1871. Nr. 1608. 1

Demnach bei der Oberdirection der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät die Frau Catharina von Dahl, geb. von Wicken, und die Vormünder ihrer unmündigen Tochter Johanna von Dahl auf das im Rigaschen Kreise und Cremonschen Kirchspiele belegene Gut **Engelhardtshof** um eine Darlehns-Erhöhung in Pfandbriefen nachgesucht haben, so wird solches hiedurch öffentlich bekannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcher wegen während 3 Monate a dato dieser Bekanntmachung zu sichern. Nr. 1613. 1

Riga, den 30. April 1871.

Vom 2. Rigaschen Kirchspielsgericht werden desmittelst sämmtliche Creditoren in Concurssachen des ehemaligen **Nachtigall**schen Arrendators Karl **Gregory** aufgefordert, nunmehr binnen 6 Wochen a dato Jemanden dieser Behörde namhaft zu machen, der das Amt eines curator bonorum in erwähnten Concurssachen zu übernehmen geneigt ist, widrigenfalls von dieser Behörde acta e cathalogo pendentium delirt werden sollen. Nr. 1684. 2

Inzeem, im 2. Rigaschen Kirchspielsgerichte den 30. April 1871.

Auf Requisition des Mitauschen Oberhauptmannsgerichts fordert der Rigasche Börsen-Comité Diejenigen, die durch irgend einen Zufall sich etwa im Besitze der durch Erbschaft der verw. Baronin Adelheid **v. Düsterlohe** geb. v. Schilling zugefallenen, angeblich verbrannten Obligationen der 2. Anleihe zum Ausbau des Rigaschen Hafens und zwar: sub Nr. 235/516, 234/517, 220/531, 219/532, 218/533 und 217/534 sämmtlich á 1000 Rbl. nebst Coupons vom Jahre 1869 ab, befinden sollten, hiemit auf, selbige im Verlauf von 18 Monaten, gerechnet vom Tage dieser Publication, beim Börsen-Comité einzuliefern, widrigenfalls besagte Obligationen nach Verlauf des gesetzten Termins für ungiltig erachtet und der verw. Baronin Adelheid v. Düsterlohe geb. v. Schilling neue ausgereicht werden.

Riga, den 1. Mai 1871. Nr. 101. 1

No Smiltenes walsts waldischanas (Zehsu kreisê, Smiltenes basnizas draudsê) tohp wissas pilsehtu un semju polizejas ar scho laipnigi luhgtas, tohs schejeenes walsts lohzekkus, kurri bes passehm un bes sawu nodohschanu makſaschanas apkahrt blandahs neweenu nepeeturreht, bet ja wajadsigs kâ arrestantus schai walsts waldischanai peesuhtiht.

Jacob Nahtrin (pehdigi Rihgâ), Jacob Schaggat (pehd. Pehterburgâ), Jahn Wiegand (pehd. Rihgâ), Rein Putten (pehd. Launekalnâ), Peter Träsner (pehd. Zehsîs), Jahn Behrsin (pehd. Raunâ). Nr. 122. 1

Smiltenes pils muischâ, 27. April 1871.

Торги. Torge.

На поставку сшитыхъ вещей для пересылаемыхъ по этапу арестантовъ гражданскаго вѣдомства, а именно для взрослыхъ арестантовъ: 10 шапокъ лѣтнихъ, 1 шапки зимней, 50 рубахъ мужскихъ, 100 паръ портковъ мужскихъ, 1 пары брюкъ суконныхъ, 1 полушубка, 100 паръ котовъ мужскихъ, 2 паръ портковъ женскихъ, 1 шубы женскій, 10 паръ котовъ женскихъ, 100 паръ портянокъ, 2 паръ онучъ суконныхъ, 100 кафтановъ, 20 мѣшковъ, 1 пары рукавицъ кожанныхъ и 1 пары варегъ; кромѣ того для малолѣтнихъ арестантовъ: 1 шапки лѣтней, 1 шапки зимней, 2 рубахъ мужскихъ, 2 паръ портковъ мужскихъ, 1 пары брюкъ суконныхъ, 1 полушубка, 2 паръ котовъ мужскихъ, 1 каптуры, 1 рубахи женской, 1 юбки холщевой (лѣтней), 1 юбки суконной (зимней), 1 пары портковъ женскихъ, 1 шубы, 2 паръ котовъ женскихъ, 1 пары онучъ суконныхъ, 5 кафтановъ, 1 пары рукавицъ кожанныхъ и 1 пары варегъ, производиться будетъ торгъ 1. Іюня а переторжка 4. Іюня сего 1871 года.

По сему желающіе принять на себя означенную поставку симъ вызываются съ тѣмъ, чтобы явились къ торгамъ заблаговременно и не позже 12 часовъ полудня въ помянутыя числа въ присутствіе Лифляндскаго Губернскаго Правленія и представили при подаваемыхъ прошеніяхъ надлежащіе залоги. Образцы потребныхъ вещей и условія поставки могутъ быть разсматриваемы въ канцеляріи Лифляндскаго Губернскаго Правленія. № 1812. 3

Zur Lieferung von Bekleidungsstücken für die per Etappe zu transportirenden Arrestanten des Civilressorts und zwar für **erwachsene** Arrestanten 10 Sommermützen, 1 Wintermütze, 50 Mannshemden, 100 Paar leinener Mannshosen, 1 Paar Mannstuchhosen, 1 Halbpelzes, 100 Paar Mannsschuhe, 2 Paar leinener Frauenunterbeinkleider, 1 Frauenpelzes, 10 Paar Frauenschuhe, 100 Paar leinener Fußlappen, 2 Paar wollener Fußlappen, 100 Kaftans, 20 Säcken, 1 Paar lederner und 1 Paar wollener Handschuhe und für **minderjährige** Arrestanten 1 Sommermütze, 1 Wintermütze, 2 Knabenhemden, 2 Paar leinener Knabenhosen, 1 Paar Tuchhosen, 1 Halbpelzes, 2 Paar Knabenschuhe, 1 Kapuze, 1 Mädchenhemdes, 1 leinenen Unterrocks, 1 wollenen Unterrocks, 1 Paar Mädchenunterhosen, 1 Mädchenpelzes, 2 Paar Mädchenschuhe, 1 Paar wollener Fußlappen, 5 Kaftans, 1 Paar lederner und 1 Paar wollener Handschuhe, wird im Locale der Livländischen Gouvernements-Verwaltung am 1. Juni c. zur gewöhnlichen Sitzungszeit ein Torg und am 4. Juni c. ein Peretorg abgehalten werden und werden Diejenigen, welche diese Lieferung zu übernehmen gesonnen sind, hierdurch aufgefordert, sich an den bezeichneten Tagen rechtzeitig und zwar nicht später als um 12 Uhr Mittags mit ihren Gesuchen bei Vorstellung der erforderlichen Saloggen bei der Livländischen Gouvernements-Regierung zu melden. Die Muster der zu liefernden Gegenstände, so wie die Lieferungsbedingungen sind in der Kanzellei der Livländischen Gouvernements-Regierung einzusehen. Nr. 1812. 3

Vom Rathe der Stadt **Werro** wird desmittelst bekannt gemacht, daß bei demselben das dem Herrn verstorbenen Provisor August **Baron** eigenthümlich zugeschriebene, früher sub Nr. 36 und jetzt Nr. 79 in der Stadt Werro belegene hölzerne Wohnhaus sammt dazu gehörigen Appertinentien zur Berichtigung schuldiger Abgaben und publiquen onera in dem auf den 5. Juli 1871 festgesetzten ersten, so wie dem auf den 8. Juli 1871 anberaumten zweiten Ausbotstermine unter den sodann zu eröffnenden Bedingungen öffentlich zum Verkaufe gestellt werden soll, und demnach Kaufliebhaber in den gedachten Licitationsterminen zur Verlautbarung von Bot und Ueberbot bei diesem Rathe zu dessen gewöhnlicher Sitzungszeit sich einzufinden, so wie hiernächst wegen des Zuschlags weitere Verfügung abzuwarten haben. Zugleich werden alle Diejenigen, welche an dieses Immobil Ansprüche und Anforderungen irgend welcher Art zu haben vermeinen, hierdurch aufgefordert, sich mit solchen spätestens bis zum 8. Juli 1871 entweder in Person oder durch gehörig legitimirte und instruirte Bevollmächtigte beim Werroschen Rathe anzugeben und ihre fundamenta crediti zu exhibiren, widrigenfalls dieselben nicht weiter berücksichtigt werden können, sondern der nach Liquidation der schuldigen Abgaben und publiquen onera verbleibende Theil der Meistbotsumme wem gehörig extradirt werden wird.

Werro-Rathhaus, den 21. April 1871.

Nr. 443. 3

Von Einem Edlen Rathe der Kreisstadt Wenden wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß der dem Landmesser Martin **Sirach** gehörige, in der Stadt **Wenden** an der Burg- und Gartenstraßenecke belegene, aus einem massiven zweistöckigen Wohnhause, einem kleinen hölzernen Gartenhause und einem großen Obst- und Gemüsegarten bestehende Immobiliarbesitz, in Folge der rückständigen Kronsimmobiliensteuer pro 1870 mittelst Vertorgung am 17. und 21. Juni c., zur öffentlichen Versteigerung allhier beim Wendenschen Rathe gelangen wird und können die Special-Bedingungen vom 1. Mai c. ab täglich in der Rathskanzellei eingesehen werden. Nr. 1511. 1

Wenden-Rathhaus am 16. März 1871.

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ исполненіе Указа Правительствующаго Сената, для удовлетворенія долга статскаго совѣтника Николая Анненскаго государственному казначейству, по выданной ссудѣ въ количествѣ 75000 руб., будетъ вторично продаваться съ публичныхъ торговъ недвижимое и движимое имѣніе жены статскаго совѣтника Варвары Анненской, состоящее С.-Петербургской губерніи, Лугскаго уѣзда, называемое „Усадьба Преображенская“, заключающее въ себѣ: а) земли 6 дес. 1600 саж., б) строенія: главный домъ на каменномъ фундаментѣ, крытый желѣзомъ; съ лицевой стороны одно-этажный, а съ задней двухъ-этажный съ башнею въ 4 этажа, оранжерея связанная съ главнымъ домомъ — на каменномъ фундаментѣ, флигель въ Швейцарскомъ вкусѣ, на каменномъ фундаментѣ, 2-этажный крытъ желѣзомъ и разныя службы, какъ то: конюшня на каменномъ фундаментѣ, ледникъ, кухня и прочее; главный домъ и флигель снаружи обиты тесомъ и украшены рѣзьбою и колоннами; домъ отапливается посредствомъ двухъ печей, устроенныхъ въ подвалѣ; внутри дома есть особыя украшенія: зеркала въ стѣнахъ, нѣкоторыя оконныя рамы металлическія съ зеркальными стеклами, стѣны обиты матеріей, ручки у дверей бронзовыя, а полы паркетные и чугунная витая лѣстница во 2. этажъ; и в) движимость: мебель орѣховая и простая, зеркала, бронза, лампы, посуда фарфоровая и стеклянная, картины, статуи, ковры и проч. Имѣніе это оцѣненное движимость въ 1016 руб. 71 коп., и недвижимое въ 6000 руб., будетъ продаваться все вмѣстѣ въ срокъ торга „6. Іюля 1871 года,“ въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе торговаться могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. № 3008. 2

Апрѣля 7. дня 1871 года.

Правленіе IX. Округа путей сообщенія въ г. Ковнѣ состоящее объявляетъ, что, по безуспѣшности бывшихъ торговъ, въ присутствіи онаго назначаются вновь торги 24. Мая сего года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на перестройку деревянныхъ мостовъ, съ замѣною одного моста каменною трубою, по Псковско-Рижскому шоссе, по смѣтамъ на сумму 29953 руб. 74 коп. Желающіе участвовать въ торгахъ должны представить документы, о своемъ званіи и благонадежные залоги, въ узаконенномъ размѣрѣ. Смѣты и кондиціи предъявлены будутъ при торгахъ. Сверхъ изустныхъ торговъ будутъ приниматься запечатанныя объявленія, поданныя въ срокъ, опредѣленный 1935 ст. 1 час. X т. свод. зак. и написанныя безъ отступленія отъ установленныхъ въ законѣ правилъ. № 1150. 1

г. Ковна, 27. Апрѣля 1871 года.

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ исполненіе Указа Правительствующаго Сената, на пополненіе числящагося на купцѣ Залке-Залкиндѣ по поставкѣ вещей въ С.-Петербургскую коммисаріатскую коммисію на продовольствіе войскъ по сроку 1859—1860 г. казеннаго взысканія 3884 руб. 28¼ коп. будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ имѣніе Слуцкаго 2. гильдіи купеческаго сына Лейбы Литманова Выгодскаго, состоящее Могилевской губерніи въ г. Оршѣ, во 2. части подъ № 21, заключающееся въ каменномъ 2-этажномъ домѣ, выстроенномъ въ 1857 г., длиною 6 саж. 1 арш., шириною 4 саж. 2 арш., вышиною 3 саж. 2 арш., крытъ листовымъ желѣзомъ, въ немъ 12 комнатъ съ прихожею. При домѣ каменный погребъ о двухъ комнатахъ съ каменною перегородкою, и вновь построенныя службы, какъ то: 2 амбара, 2 сарая въ каменныхъ столбахъ, поднавѣсь и ледникъ, земли припадлежитъ 144 кв. саж.; оцѣнено въ 7400 руб. Продажа сія назначена въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія на „2. Іюля 1871 года“ съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою. Желающіе могутъ разсматривать опись и бумаги до производства сей публикаціи и продажи относящіяся, въ канцеляріи Правленія.

Марта 17. дня 1871 года. № 2852. 1

Лифл. Вице-Губернаторъ **Ю. фонъ Кубе.**

Старшій секретарь Г. ф. Штейнъ.

Частныя объявленія. Bekanntmachungen.

„Zu Hause“

Geschichten und Bilder zur Unterhaltung und Belehrung.
(Verlag von Ed. Hallberger in Stuttgart.)
Jahrgang 1871,
mit der Stahlstich-Gratis-Prämie:
„In den Erdbeeren“.

Der Abonnementspreis für diesen Jahrgang beträgt für Riga und Umgegend 2 Rbl., pr. Post 3 Rbl. 50 K.

Inhalt des 8. Heftes:

Hanswurst. Novelle von Karl Glabisch. — Der erste Hamlet in Deutschland (mit Ill.) — In der Moschee von Surabaia (m. Ill.) — Gänsejungen (m. Ill.) — Die Unholdin. Novelle. — Am Vorabend der Schlacht bei Breitenfeld, 7. Sept. 1631 (m. Ill.) — Die Kathedrale von Toledo (m. Ill.) — Zum Galgen verurtheilt. — Allein zu Hause (m. Ill.) — Der Däumling (m. Ill.) — Eine russische Wolfshetze. Dunkle Erinnerungen. 4 humoristische Bilder von W. Scholz. Rösselsprung, Buchstabenräthsel, Bilderräthsel, Auflösungen.

Новое періодическое изданіе.

Русское Потребительное Общество.

Программа газеты: 1) Хроника нашихъ потребительныхъ обществъируководящія статьи по этому предмету; 2) Протоколы засѣданій потребительныхъ обществъ, ихъ прейсъ-куранты и проч.; 3) Различныя замѣтки, касающіяся потребительныхъ обществъ вообще, какъ русскихъ, такъ и иностранныхъ; 4) Частныя объявленія.

Газета выходитъ въ числѣ 26 № въ годъ.

Подписная цѣна: Безъ пересылки и доставки 75 коп. сер.: съ доставкою и пересылкою 1 руб. сер.

Подписка принимается: Въ С.-Петербургѣ, въ редакціи листка „Русское Потребительное Общество“ (Офицерская, домъ Хилькевича), а также на Невскомъ проспектѣ, противъ Думы въ „Книжномъ магазинѣ для иногородныхъ“.

Примѣчаніе. Изъ имѣющихся списковъ ГГ. учредителей существующихъ потребительныхъ обществъ въ Россіи, редакція убѣдилась, что починъ въ дѣлѣ организаціи этихъ товариществъ преимущественно принадлежалъ Гг. мѣстнымъ предводителямъ дворянства, предсѣдателямъ земскихъ управъ, головамъ, мировымъ посредникамъ и исправникамъ. Желая, съ своей стороны, помогать всѣми зависящими отъ нея мѣрами правильному образованію этихъ товариществъ въ Россіи, редакція имѣетъ честь обратиться ко всѣмъ названнымъ лицамъ съ предложеніемъ своего безвозмезднаго содѣйствія въ этомъ отношенія.

Если бы кому нибудь изъ этихъ лицъ, теперь или впослѣдствіи, встрѣтилась надобность имѣть, для руководства при составленіи проекта правилъ для дѣйствій товарищества, нѣсколько лучшихъ изъ нынѣ существующихъ уставовъ потребительныхъ ассоціацій, въ такомъ случаѣ лица эти могутъ обращаться въ редакцію съ требованіемъ этихъ брошюръ. Если бы въ этомъ отношеніи встрѣтилась надобность въ какомъ либо разъясненіи или указаніи редакціи — послѣдняя сочтетъ своею объязанностью отвѣтить на поступившій запросъ немедленно, въ мѣрѣ представляющейся ей возможности.

Редакторъ-Издатель **И. Золотницкій.**

Zur Beachtung!

Alle Briefe und Zeitungen nach Hochrosen und Daugeln sind nicht wie bisher per Wolmar, sondern vom 22. Mai c. **pr. Lemsal** zu adressiren.

Hochrosen-Daugelnsche Gemeinde-Verwaltung, den 4. Mai 1871.

Par wehra likschanu!

Wissi raksti us Augstrohsi un Dauguleem newairs par Walmeeru kà lihds schim, bet no 22. Mai s. g. **par Limbascheem** adresseerejami.

Augstrohses-Daugul-pagasta-waldischanâ 4. Mai 1871.

Riga, **P. van DYK,** Riga, gr. Schlossstr. Nr. 13.

Lager

landwirthschaftl. Maschinen u. Geräthe

in bewährten ausländischen Fabrikaten.

Meine

Permanente Ausstellung

Schwedischer

landw. Maschinen u. Ackergeräthe

neben dem Schützengarten, St. Petersburger Vorstadt,

halte ich den nach **Riga** kommenden Herren Landwirthen zur gefälligen Ansicht bestens empfohlen.

Landwirthschaftliches Comptoir

F. W. Grahmann,

Riga, grosse Jacobsstrasse № 12, unweit der Börse.

Die

Ofen- und Thonwaarenfabrik

von

J. F. Jägermann in Riga, Suworowstr. Nr. 66,

empfiehlt ihr wohlassortirtes **Lager der elegantesten Facaden-Oefen, Kamine,** sowie runde **weißglasirte Kachelöfen** verschiedener Dimension, statt der Blechöfen verwendbar, **weiße, braune** und **unglasirte Kacheln** bester Qualität.

Garten-Vasen und **Beete-Bestecke** sind stets vorräthig und werden **Bau-Ornamente, Wappen, Figuren** rc. auf **Bestellung** in kürzester Zeit angefertigt.

Auswärtige Arbeiten werden bei mäßiger Preisnotirung ausgeführt und **Versendungen** prompt effectuirt.

Bestellungen auf alle in das Fach der Töpferei schlagende Arbeiten werden in dem Lampen-Magazin des Herrn **Hidde** (kl. Königsstraße Nr. 13) entgegengenommen, woselbst auch **Zeichnungen** und **Probekacheln** zur gefälligen Ansicht vorliegen.

Superphosphate:

Baker-Guano-	mit 20%	garantirte lösliche Phosphorsäure.
Guano- & Knochen-	„ 18%	
Malden-Guano-	„ 16%	
Sombrero-	„ 16%	
Navassa-Guano-	„ 12%	
Phospho-Gua:-Amm.:	„ 16%	

und mit 3% Stickstoff

Ammoniak- mit resp. 5% & 10% Stickstoff & resp. 14% & 9½% lösl. Phosphorsäure.

Aufgeschlossener **(Guanape) Peru-Guano** mit ca. 8% Stickstoff & 10—12% lösl. Phosphorsäure.

Roher (Guanape) **Peru-Guano.**

Staßfurter Kalisalze

empfiehlt so weit vorräthig, sonst während der Schifffahrt zu liefern

G. Dittmar, Riga.

Es diene allen Interessenten zur Nachricht, daß vom 1. Mai 1871 an die Correspondenz nach Peters-Capelle nicht mehr über Segewold-Koltzen sondern nur allein über

Lemsal nach Peters-Capelle

befördert wird.

Dahin gehört nicht nur die amtliche Correspondenz an Prediger und Kirchenvorsteher, sondern auch solche die an den Strandreiter-Posten in Neubad, die Glieder der Bauergemeinde und an die im Sommer daselbst befindlichen Badegäste gerichtet ist. 3.

Anzeigen für Liv- und Kurland.

Zur **Aussaat** empfiehlt

weißblühende und blaublühende **Kurische Säeleinsaat, Johannis-Roggen** und **Wicken**

Carl Chr Schmidt. 1.

Anzeige für Liv- und Kurland.

Bei Wiederaufnahme der Bauten

empfiehlt sich das

Englische  Magazin

von J. Redlich

den Herren Bauunternehmern, Landwirthen, Hausbesitzern und Miethern mit einer reichhaltigen Auswahl in Hausthüren-, Thüren-, Laden- und Fensterbeschlägen; bestehend aus Rigaer deutscher Meisterarbeit, deutschem, englischem und einem mit der goldenen Preismedaille gekrönten Tulaer Fabrikat, als: mit vorzüglichen starken Haus-Zimmer-, Kleeten-, Scheunen- und Privet-Schlössern, mit weißen und bernsteinfarbigem Crystall, Messing, Horn, schwarzgebeiztem und hellem Wacholderholz, Thürdrückern, starken Riegeln, Aufsatz-, Futterrahm-, Laden-, Bock-, Stütz- und Winkelhängen, messingenen und eisernen Winkeln, Kappfensterbeschlägen, Ladenfedern, Bajonettstangen, Haken, Schrauben und Schnappern; überhaupt mit allen ins Baufach einschlagenden Artikeln; desgleichen auch mit vorzüglichen Baunägeln neuester Construction, welche die Drahtnägel an Gediegenheit der Qualität übertreffen und bei denen es keine Bracknägel giebt und jeder einzelne Nagel umgenietet werden kann, bestehend aus Brussen-, Kopeken-, doppelten, ganzen und halben Lattnägeln, desgleichen auch mit englischen u. belgischen Schindel-, Rohr-, Dachpapp-, Schiefer-, Zink- und Kupfernägeln und vierkantigen und runden Drahtstiften in allen Längen, und Stärken. Alle Artikel werden verkauft en gros et en détail und erhalten Wiederverkäufer einen angemessenen Rabatt.

Редакторъ **А. Клингенбергъ.**

Дозволено цензурою. Рига, 10. Мая 1871 г

Типографія Губернскаго Управленія (въ замкѣ.)